# FOURTHENTH GUAM LEGISLATURE 1977 (FIRST) Regular Session

### CENTIFICATION OF PASSAGE OF AN ACT TO THE GOVERNOR

This is to certify that Substitute Bill No. 203, "An Act making supplemental appropriations for the operation of various departments and agencies of the Executive Branch for the fiscal year ending June 50, 1977, and for other purposes", was on the 27th day of May, 1977 duly and regularly passed.

Occupied The Control of the Control

ATTESTED:

	.,	1		نة أند	rk.		+ - x . X.3			**************************************	¥.4						*
		FRAN	K.V.	BIY 46	S							y a fat					
		Acti	ng l	egis	lati	re 8	<b>6616</b>	tary				 					
11	48	Act.	<b>V83</b>	7850	ived	by	the .	Gove	TROT	th.	ie lock	4	12	day	°o\$		
				LV	/, E					9 · C.	LOGE			1.1			· "我
	See.										14.1				. 356 <del>1</del> 86		
	X 7	W		artist -	2	1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1	4.5		136	8				25.7	TO A CONTROL OF	1.80	

Assistant Staff Officer Governor's Office

APPROVED!

ATEARDO J. BORDALLO
GOVERNOY OF GUESS

DATED: 6-6-77

3:01 pm.

P.L.: 14-35

#### FOURTEENTH GUAM LEGISLATURE 1977 (FIRST) Regular Session

Bill No. 293 (As Substituted by the Committee on Finance & Taxation)

1

2

3

1

5

б

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

Introduced by Committee on Rules
At the Request of
the Governor

AN ACT MAKING SUPPLEMENTAL APPROPRIATIONS FOR THE OPERATION OF VARIOUS DEPARTMENTS AND AGENCIES OF THE EXECUTIVE BRANCH FOR THE FISCAL YEAR ENDING JUNE 30, 1977, AND FOR OTHER PURPOSES.

BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF THE TERRITORY OF GUAM:

Section 1. The balance of Three Million Five Hundred
Thousand Dollars (\$3,500,000) of the appropriation made by
Section 15 (a) of Public Law 12-150 for Guam International
Air Terminal capital improvements and other projects is hereby
reverted to the Unappropriated Surplus of the General Fund to
satisfy the appropriations made by Sections 2 and 4 of this Act.

Section 2. The following sums are hereby appropriated from any available balance in the General Fund to supplement the appropriations made by Part One, Section 1 of Public Law 13-149 for the operation of the following agencies for the fiscal year ending June 30, 1977:

- I. Community Services
  - A. Department of Public Health & Social Services
    - 1. Social Services Division
      - a. Miscellaneous -- Medicaid \$1,296,000
- II. Public Health
  - A. Guam Memorial Hospital
    - 1. Contribution to the Guam
    - Memorial Hospital Operations Fund \$ 430,872

III. Education

б

## A. University of Guam

#### 1. Utilities

8.	Water/Sever		\$ 44,294
	$(\mathcal{A}_{\mathcal{A}}}}}}}}}}$	÷	
Ъ.	Telephone	•	 \$ 20,000

Section 3. The sum appropriated under Section 2.1.A.1.a. of this Act for Medicaid includes Six Hundred Forty-Eight
Thousand Dollars (\$648,000) in Federal Grants-in-Aid.

Section 4. There is hereby appropriated from any available balance in the General Fund the sum of Two Hundred Thousand Dollars (\$200,000) to the Guam Legislature's Operations Fund for the purpose of conducting the annual audit of the accounts and financial transactions of the government of Guam for the fiscal year ending June 30, 1977 and other special audits as the Legislature may determine necessary.

Section 5. Notwithstanding any provisions of law, rules or regulations to the contrary, the sums appropriated in Section 2 of this Act may be used to pay off obligations incurred prior to fiscal year 1977; provided however, that such payments are for supplies and services identified in this Act.